

Zeitschrift: Schweizer Archiv für Tierheilkunde SAT : die Fachzeitschrift für Tierärztinnen und Tierärzte = Archives Suisses de Médecine Vétérinaire
ASMV : la revue professionnelle des vétérinaires

Herausgeber: Gesellschaft Schweizer Tierärztinnen und Tierärzte

Band: 143 (2001)

Heft: 2

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 29.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Aktive Unterstützung des Zellschutzes

Mit Verantwortung füttern hat einen neuen Namen: ADVANCE™ – damit Ihre Katze rundum gesund ist und ihr genetisches Potential voll zur Entfaltung bringen kann. ADVANCE™ wurde in allen Aspekten gemäss dem exklusiven 4-Punkte-Konzept unserer Waltham-Ernährungsforschung entwickelt.

Moderne Nahrungsmittel berücksichtigen neue, wissenschaftlich belegte Erkenntnisse. Die geeignete Abwehr gegen freie Radikale sind die natürlichen

Antioxidantien. Diese sind somit ein wichtiger Faktor für ein gesundes Leben. Antioxidantien neutralisieren die freien Radikale und fördern somit die natürlichen Abwehrkräfte des Körpers.

Für weitere Informationen wählen Sie unsere Info-Line 0848 844 800 (gebührenpflichtig*), Mo/Mi/Do 15–19 Uhr, oder schlagen Sie unsere Website auf: www.advance-cat.ch



MEHR FÜR'S LEBEN – EIN LEBEN LANG™

Vertrieb in der Schweiz durch: Effems AG, Baarermattstrasse 6, 6302 Zug, Telefon 041/769 16 15, Fax 041/769 16 16

*Ferntarif, max. Fr. –.12 pro Minute

BICLOX[®]

DC

Dry Cow



Une combinaison unique
d'ampicilline et de cloxacilline offrant
une protection intramammaire
jusqu'à 10 semaines !

Ampicillin und Cloxacillin :
die einzige Kombination mit
einem intramammären Schutz
bis zu 10 Wochen !

BICLOX[®] DC
Suspension zur intramammären
Injektion beim Trockenstellen
der Milchkuhe.

Zusammensetzung : Jede Injektion enthält : Cloxacillinum (ut C. benzathinum) 0,6 g, Ampicillinum (ut A. trihydricum) 0,3 g. Excipients ad suspensionem pro vase ad 5,4 ml.
Eigenschaften/Wirkungen : BicloX DC ist eine stabile und nicht reizende Suspension von Cloxacillin und Ampicillin, halbsynthetische Penicilline. Derivate der 6-aminopenicillinsäure. Diese Substanzen sind wirksam gegen grampositive und gramnegative Erreger der Mastitiden, insbesondere Staphylokokken (auch Penicillin-resistente Stämme), Streptococcus galactiae und die anderen Streptokokken, Corynebakterien, E. coli, und anderen empfindlichen gramnegativen Erreger. Im Euter wird während der Galaktie eine wirksame Antibiotika-Konzentration ungefähr 10 Wochen lang aufrechterhalten.

Indikationen : Behandlung subklinischer Mastitiden, beim Trockenstellen. Vorbeugung gegen neue Infektionen während der Galaktie. **Dosierung/Anwendung :** 1 Injektion pro Vieh. **Anwendung :** Intramammär, Euter zuerst vollständig ausmilchen. Zitzen vor der Applikation sorgfältig reinigen und desinfizieren. Bis zum Abkalben nicht mehr melken.

Anwendungseinschränkungen : **Kontra-Indikationen :** Nicht während der Laktation anwenden. **Absetzfristen :** **Minimale Galaktzeit :** 56 Tage. **Milch :** falls die Galaktzeit weniger als 56 Tage betragen muss vor der Ableiterung der Milch eine Untersuchung auf Antibiotika-Rückstände durchgeführt werden. **Essbare Gewebe :** wenn ein Tier während der Galaktzeit geschlachtet, müssen die essbaren Gewebe Hammehit-Freiheit untersucht werden. **Sonstige Hinweise :** Lagerung bei Raumtemperatur. Ausserhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Das Medikament darf nur bis zu dem auf dem Behälter mit "Exp." bezeichneten Datum verwendet werden. **Handelsformen :** Packungen mit 4 Injektoren/120 Injektoren. **IKS Nr.:** 53 807 - A

BICLOX[®] DC
Suspension pour injection intramammaire lors du
tarissement des vaches laitières.

Composition : Chaque injecteur contient : Cloxacillinum (ut C. benzathinum) 0,6 g, Ampicillinum (ut A. trihydricum) 0,3 g. Excipients ad suspensionem pro vase ad 5,4 ml. **Propriétés/Effets :** BicloX DC est une suspension stable et non irritante de cloxacilline et d'ampicilline, des pénicillines semi-synthétiques dérivées de l'acide 6-amino-pénicillanique. Ces substances sont actives contre les germes grampositifs et gram négatifs sensibles aux mammelles, en particulier les staphylocoques (y compris souches résistantes à la pénicilline), Streptococcus galactiae et les autres streptocoques, les corynébactéries, E. coli, et les autres germes gram négatifs sensibles. Une concentration active des antibiotiques est maintenue dans la mamelle pendant la période de tarissement durant environ 10 semaines. **Indications :** Traitement des mammelles latentes et subcliniques lors de la mise à sec. **Prévention des nouvelles infections** tout au long de la période de tarissement. **Posologie/Mode d'emploi :** 1 injecteur par queue. **Voie d'administration :** intramammaire. **Rider soigneusement la mamelle lors de la dernière traite. Nettoyer et désinfecter les tétins avant application. Ne plus traire jusqu'au vêlage.** **Limitations d'emploi :** **Contre-indications :** Ne pas administrer pendant la période de lactation. **Délais d'attente - Période minimale de tarissement :** 56 jours. **Lait :** si la période de tarissement est inférieure à 56 jours, un contrôle des résidus d'antibiotiques dans le lait devra être effectué avant la livraison. **Tissus consommables :** les tissus consommables des animaux abattus durant le tarissement sont à examiner à l'égard de produits inhibiteurs. **Remarques particulières :** Conservateur température ambiante. Tenir hors de portée des enfants. Le médicament ne peut être utilisé au-delà de la date imprimée sur le récipient avec mention "Exp.". **Présentations :** Emballages de 4 injecteurs/120 injecteurs. **IKS Nr.:** 53 807 - A

biokema

BIOKEMA SA, CH- 1023 Crissier-Lausanne, tél. 021/ 634 28 45, fax 021/ 635 20 64